

دائمًا في خدمتك

سجّل منتجك واحصل على الدعم من
www.philips.com/welcome

هل لديك أي سؤال؟
اتّصل بـ Philips

HMP3000



دليل المستخدم

PHILIPS



AR

يُرجى مراجعة المعلومات حول الحماية قبل استخدام المنتج.

إشعار العلامة التجارية



HDMI, the HDMI logo, and High-Definition Multimedia Interface are trademarks or registered trademarks of HDMI licensing LLC in the United States and other countries.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby and the double D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



ABOUT DIVX VIDEO: DivX® is a digital video format created by DivX, Inc. This is an official DivX Certified® device that plays DivX video. Visit divx.com for more information and software tools to convert your files into DivX video.

ABOUT DIVX VIDEO-ON-DEMAND: This DivX Certified® device must be registered in order to play purchased DivX Video on Demand (VOD) movies. To obtain your registration code, locate the DivX VOD section in your device setup menu. Go to vod.divx.com for more information on how to complete your registration.

DivX®, DivX Certified®, DivX Plus™ HD and associated logos are registered trademarks of DivX, Inc. and are used under license.

DivX Certified® to play DivX® and DivX Plus™ HD (H.264/MKV) video up to 1080p HD including premium content



Real RMVB logo is a trademark or a registered trademark of RealNetworks, Inc.



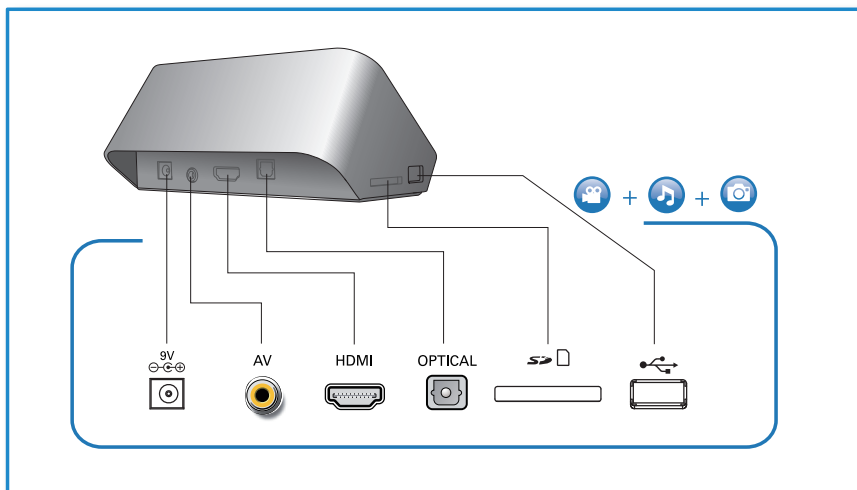
Manufactured under license under U.S. Patent #'s: 5,451,942; 5,956,674; 5,974,380; 5,978,762; 6,487,535 & other U.S. and worldwide patents issued & pending. DTS and the Symbol are registered trademarks, & DTS 2.0+Digital Out and the DTS logos are trademarks of DTS, Inc. Product includes software. © DTS, Inc. All Rights Reserved.

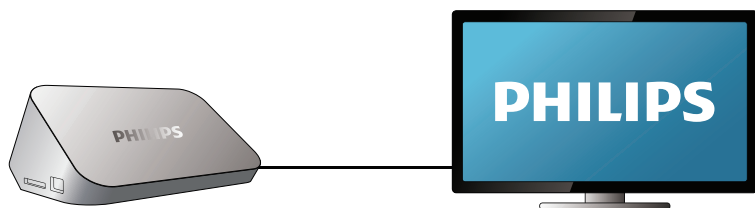
Windows Media and the Windows logo are trademarks, or registered trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.





1





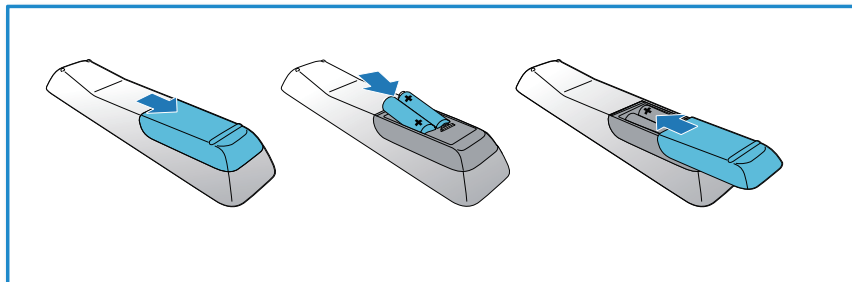
HDMI



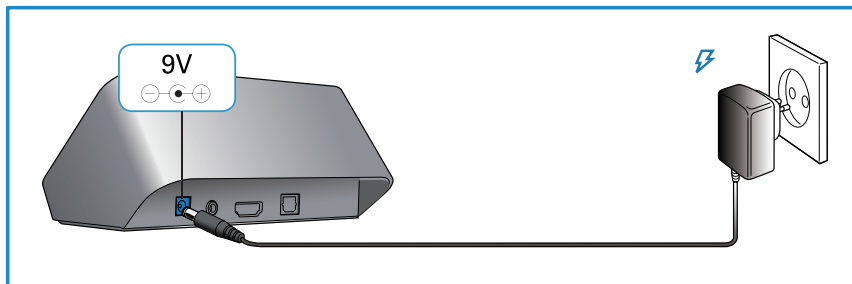
TV OUT + AUDIO OUT



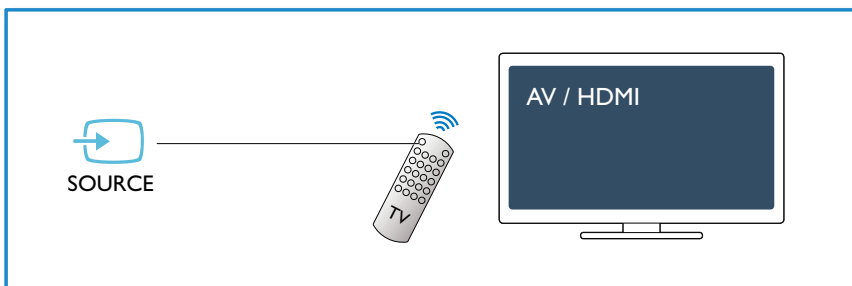
3



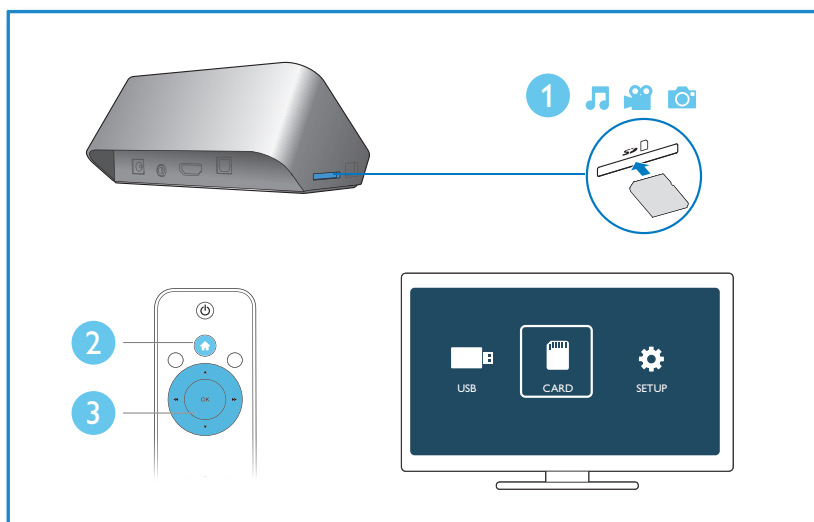
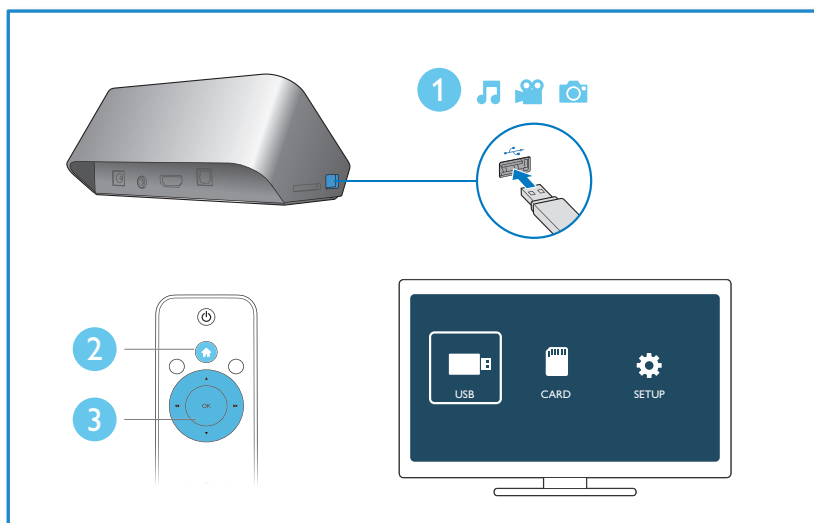
4



5



6



1 التحكم والتشغيل

ملاحظة

- يمكنك تشغيل ملفات الفيديو DivX التي تم استنساخها أو شرائها مع مژ تسجيل DivX® الخاص بهذا المشغل. (ارجع "الإعدادات" < "DivX® VOD Code" > [MISC])
- إن ملفات الترجمة التي تنتهي بملحق اسم الملف التالية (txt, ass, ssa, sub, smi, srt) معتمدة لكنها لا تظهر في قائمة الملفات.
- يجب أن يكون اسم ملف الترجمة مطابقاً لاسم ملف فيديو DivX (يُستثنى ملحق اسم الملف).
- يجب حفظ ملف فيديو DivX وملف الترجمة ضمن الدليل نفسه.

استخدم جهاز التحكم عن بعد للتحكم في التشغيل

الوظيفة	الأزرار / الإجراءات
إيقاف التشغيل	•
إيقاف التشغيل مؤقتاً أو استئنافه.	•
التخطي إلى ملف الوسائط السابق/التالي.	• /
العودة إلى الصفحة الرئيسية.	•
التكبير أو التصغير.	اضغط على بشكل متكرر.
	• للتحريك ضمن صورة مكبرة اضغط على / / /
البحث إلى الخلف/الأمام بسرعة	اضغط على / بشكل متكرر لتحديد سرعة
الوصول إلى إعدادات الترجمة.	SUBTITLE
تدوير صور.	اضغط على / .
الانتقل عبر القوائم	/ / /
تأكيد تحديد أو إدخال.	OK
الوصول إلى قوائم الخيارات أثناء التشغيل أو في قائمة الملفات.	
الوصول إلى قائمة تحرير الملف في قائمة مجلدات الملفات.	EDIT

المحتويات

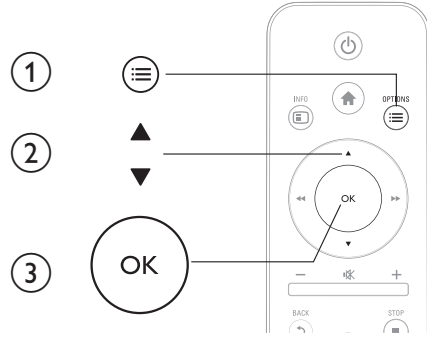
1	لتحكم و لتشغيل	8
2	خيارات	10
	خيارات الفيديو	10
	خيار الصوت	10
	خيارات الصور	10
3	ستعرض الملفات	11
	استعراض الملفات كلها	11
	استعراض ملفات الأفلام	11
	استعراض ملفات الموسيقى	12
	استعراض ملفات الصور	12
4	إدارة الملفات	13
	العمليات الأساسية	13
5	لإعدادت	14
	النظام	14
	الصوت	14
	الفيديو	14
	EasyLink	14
	MISC	15
6	EasyLink	15
7	ستكشف لأخطاء وإصلاحها	16
8	لوصفات	16
9	لسلامة ولإشعار	17
10	لسلامة	18
11	لعتاية بالبيئة	19
12	لتوقف	19

2 خيارات

خيارات الصور

- [Slide Timing]: تعيين فاصل زمني لعرض الشرائح.
- [Slide Transition]: تحديد تأثير الانتقال لعرض الشرائح.
- [Repeat Off]: إيقاف وضع التكرار.
- [Repeat All]: تكرار ملفات الصور كلها
- [Shuffle Loop]: تشغيل ملفات الصور في حلقة عشوائية.
- [Select Music]: تحديد ملف موسيقى وتشغيله أثناء عرض الشرائح.
- [Video Setting]: ضبط إعدادات الفيديو

أثناء التشغيل اضغط على ≡ للوصول إلى عناصر الخيارات.



خيارات الفيديو

- [Subtitle]: ضبط إعدادات الترجمة. اضغط على ◀◀ / ▶▶ لتحديد عنصر و ▲ / ▼ لضبط القيم ثم اضغط على OK للتأكيد
- [Audio]: تحديد لغة الصوت
- [GOTO]: تخطي التشغيل للوقت معين اضغط على ◀◀ / ▶▶ لتحديد عنصر و ▲ / ▼ لضبط قيم ثم اضغط على OK للتأكيد.
- [Repeat Title]: تكرار العنوان الحالي
- [Repeat All]: تكرار ملف الفيلم كله.
- [Repeat Off]: إيقاف وضع التكرار.
- [Video Setting]: ضبط إعدادات الفيديو اضغط على ▲ / ▼ لتحديد عنصر و ◀◀ / ▶▶ لضبط القيم. ثم اضغط على OK للتأكيد.

خيار الصوت

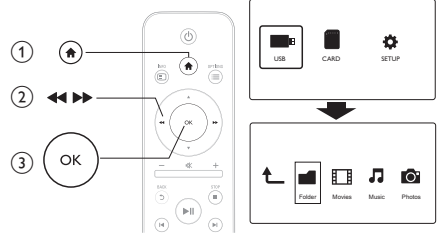
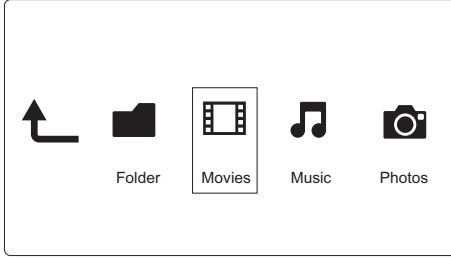
- [Repeat Off]: إيقاف وضع التكرار.
- [Repeat One]: تكرار ملف الموسيقى الحالي.
- [Repeat All]: تكرار ملفات الموسيقى كلها
- [Shuffle Loop]: تشغيل ملفات الموسيقى في حلقة عشوائية.

3 استعراض الملفات

[Preview]: عرض الملفات أو المجلدات في نافذة معاينة
[All Media]: عرض ملفات الوسائط كلها.
[Movies]: عرض ملفات الأفلام.
[Photos]: عرض ملفات الصور.
[Music]: عرض ملفات الموسيقى

يمكنك استعراض ملفات الوسائط المخزنة على جهاز تخزين USB/SD.

استعراض ملفات الأفلام



- 1 اضغط على << / >> لتحديد [Movies] واضغط على OK للتأكيد.
- 2 اضغط على OK للانتقال إلى جهاز تخزين USB/SD.
- 3 اضغط على ≡: في مستعرض الملفات
- 4 اضغط على ▲ / ▼ لتحديد وضع لعرض الملفات أو تنظيمها.

[Search]: البحث عن ملفات أفلام. اتبع التعليمات التي تظهر على الشاشة لكتابة كلمات أساسية في لوحة المفاتيح الصغيرة واضغط على ▶|| لبدء البحث
[Thumbnails]: عرض الصور المصغرة للملفات أو مجلدات الأفلام

[List]: عرض الملفات أو المجلدات في قائمة.
[Preview]: عرض الملفات أو المجلدات في نافذة معاينة
[All Movies]: عرض ملفات الأفلام كلها.
[Show DVDs]: عرض ملفات ISO كلها
[Go to Folder]: انتقل إلى المجلد حيث وُضع الملف الذي تم تحديده.

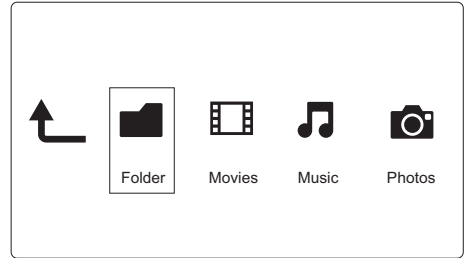
[Name]: إدراج ملفات الأفلام بترتيب أبجدي بحسب أسمائها

[Size]: إدراج ملفات الأفلام بترتيب تصاعدي بحسب حجمها

[Most Viewed]: إدراج أكثر ملفات الأفلام المعروضة
[Recently Added]: إدراج ملفات الأفلام التي تمت إضافتها مؤخراً.

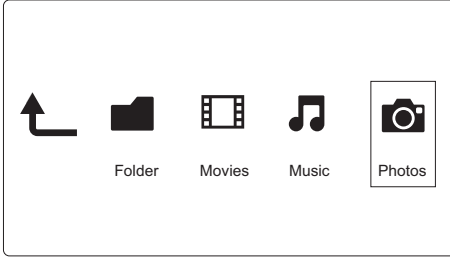
- 1 اضغط على ⬆.
- 2 حدد [Card] / [USB].
- 3 حدد وضعاً لاستعراض ملفات الوسائط
 - [Folder]
 - [Movies]
 - [Music]
 - [Photos]

استعراض الملفات كلها



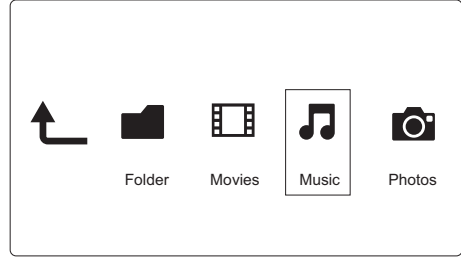
- 1 حدد [Folder] واضغط على OK للتأكيد
 - 2 اضغط على OK للانتقال إلى جهاز تخزين USB/SD.
 - 3 اضغط على ≡: في مستعرض الملفات
 - 4 اضغط على ▲ / ▼ لتحديد وضع لعرض الملفات أو تنظيمها.
- [Thumbnails]: عرض الصور المصغرة للملفات أو المجلدات
[List]: عرض الملفات أو المجلدات في قائمة.

استعراض ملفات الصور



- 1 اضغط على << / >> لتحديد [Photos] واضغط على OK للتأكيد.
 - 2 اضغط على OK للانتقال إلى جهاز تخزين USB/SD.
 - 3 اضغط على ≡: في مستعرض الملفات
 - 4 اضغط على ▲ / ▼ لتحديد وضع لعرض الملفات أو تنظيمها.
- [Search]: البحث عن ملفات الصور. اتبع التعليمات التي تظهر على الشاشة لكتابة كلمات أساسية في لوحة المفاتيح الصغيرة واضغط على ► لبدء البحث
- [Thumbnails]: عرض الصور المصغرة لملفات أو مجلدات الصور.
- [List]: عرض الملفات أو المجلدات في قائمة.
- [Preview]: عرض الملفات أو المجلدات في نافذة معاينة
- [Photo Directory]: عرض ملفات الصور في وضع الدليل
- [Leaf Folder View]: عرض ملفات الصور في وضع المجلد الطرقي.
- [Date view]: فرز ملفات الصور بحسب تاريخ تعديلها.
- [All Photos]: عرض ملفات الصور كلها
- [Albums]: فرز ملفات الصور بحسب الألبوم
- [Go to Folder]: انتقل إلى المجلد حيث وُضع الملف الذي تم تحديده.
- [Name]: إدراج ملفات الصور بترتيب أبجدي بحسب أسمائها
- [Recently Added]: إدراج ملفات الصور التي تمت إضافتها مؤخراً.
- [Recently Played]: إدراج ملفات الصور التي تم تشغيلها مؤخراً.

استعراض ملفات الموسيقى

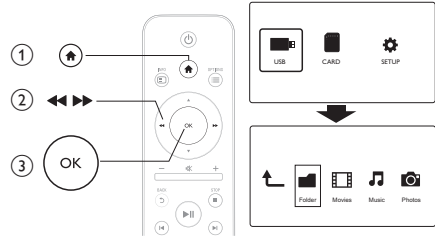


- 1 اضغط على << / >> لتحديد [Music] واضغط على OK للتأكيد.
 - 2 اضغط على OK للانتقال إلى جهاز تخزين USB/SD.
 - 3 اضغط على ≡: في مستعرض الملفات
 - 4 اضغط على ▲ / ▼ لتحديد وضع لعرض الملفات أو تنظيمها.
- [Search]: البحث عن ملفات الموسيقى. اتبع التعليمات التي تظهر على الشاشة لكتابة كلمات أساسية في لوحة المفاتيح الصغيرة واضغط على ► لبدء البحث
- [Thumbnails]: عرض الصور المصغرة لملفات أو مجلدات الموسيقى
- [List]: عرض الملفات أو المجلدات في قائمة.
- [Preview]: عرض الملفات أو المجلدات في نافذة معاينة
- [Go to Folder]: انتقل إلى المجلد حيث وُضع الملف الذي تم تحديده.
- [All Songs]: عرض ملفات الموسيقى كلها
- [Albums]: فرز ملفات الموسيقى بحسب الألبومات
- [Artists]: فرز ملفات الموسيقى بحسب الفنانين.
- [Genres]: فرز ملفات الموسيقى بحسب الأنواع.
- [Years]: فرز ملفات الموسيقى بحسب السنوات.
- [Playlists]: عرض لوائح التشغيل
- [Recently Played]: إدراج ملفات الموسيقى التي تم تشغيلها مؤخراً.
- [Recently Added]: إدراج ملفات الموسيقى التي تمت إضافتها مؤخراً.
- [Name]: إدراج ملفات الموسيقى بترتيب أبجدي بحسب أسمائها

4 إدارة الملفات

يمكن إدارة ملفات الوسائط على جهاز التخزين

العمليات الأساسية



1 اضغط على

2 حدد [Folder] / [USB] > [Card].

3 اضغط على للانتقال إلى قسم جهاز تخزين USB/SD.

4 اضغط على / لتحديد ملف أو مجلد واضغط على [Edit].
لـ تظهر قائمة تحرير الملف.

5 اضغط على / لتحديد عمليتك.

[Copy]: حدد الوجهة واضغط على للتأكيد.

[Delete]: حدد [Yes] واضغط على لحذف

الملفات أو المجلدات التي تم تخزينها.

[Move]: حدد الوجهة واضغط على للتأكيد
[Rename]

1 حدد [Rename] لتحرير الاسم على لوحة المفاتيح الصغيرة ثم اضغط على للتأكيد.

2 حدد [OK] واضغط على لاعتماد الاسم الجديد
[Multiple Select]

1 اضغط على / لتحديد ملف أو مجلد واضغط على لإضافته إلى القائمة.

2 اضغط على [Edit] عند الانتهاء من إضافة الملفات والمجلدات

3 تحديد عملية.

[Copy] حدد الوجهة واضغط على للتأكيد.

[Delete] حدد [Yes] واضغط على لحذف الملفات والمجلدات التي تم تخزينها.

[Move] حدد الوجهة واضغط على للتأكيد.

• حدد [OK] لحفظ قائمة تشغيل.
• حدد [Rename] لتحرير الاسم

على لوحة المفاتيح الصغيرة ثم اضغط على للتأكيد

• حدد [OK] لحفظ ألبوم صور.
• حدد [Rename] لتحرير الاسم
[Album] على لوحة المفاتيح الصغيرة ثم اضغط على للتأكيد

ملاحظة

- اضغط باستمرار على لثلاثين ثانية لجهاز التخزين المتصل بشكل آمن.

5 الإعدادات

الصوت

[Night Mode]: تعديل الأصوات الصاخبة والأصوات الناعمة. يمكن مشاهدة الأفلام بصوت منخفض ليلاً إذا تم تمكين هذا الوضع.
[HDMI Output]: تحديد تنسيق إخراج الصوت عند توصيل مأخذ HDMI.
[SPDIF Output]: تحديد تنسيق إخراج الصوت عند توصيل مأخذ الصوت الرقمي.

الفيديو

[Aspect Ratio]: تحديد نسبة عرض الشاشة إلى ارتفاعها.
[TV System]: تحديد تنسيق إخراج الفيديو إلى نظام التلفزيون.
[Video Zoom]: تكبير مشاهد الفيديو أو تصغيرها.
[Digital Noise Reduction]: تصفية ضجيج الصورة تلقائياً وخفضه هذه الوظيفة تحسّن نوعية الصورة في حال إشارات الفيديو الضعيفة
[1080P 24Hz]: استخدام وضع إخراج الفيديو بدقة 1080 بكسل ومعدل 24 هرتز لمحتوى الفيديو.

ملاحظة

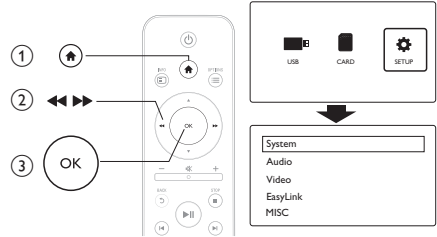
- تبلغ دقة الفيديو ومعدل الإطارات لمحتوى الفيديو 1080 بكسل 24 هرتز.
- يدعم التلفزيون لديك وضع إخراج الفيديو بدقة 1080 بكسل ومعدل 24 هرتز.
- تأكد من استخدام كبل HDMI لتوصيل هذا المشغل بالتلفزيون.

[Deep Color]: عرض الألوان بمزيد من الظلال وتدرجات الألوان إذا كان محتوى الفيديو مسجلاً باستخدام ميزة Deep Color وكان التلفزيون يدعم هذه الميزة

EasyLink

[Easy Link]: تمكين ميزة EasyLink أو تعطيلها.
[One Touch Play]: بعد تمكين هذه الميزة يتحوّل التلفاز HDMI CEC الموصول تلقائياً إلى قناة إدخال HDMI لدى تشغيل ملف وسائط

يمكن تغيير إعدادات هذا المشغل من قائمة الإعداد



1 اضغط على

2 حدد [Setup] واضغط على OK للتأكيد.

لـ يتم عرض قائمة الإعداد.

- اضغط على / لتحديد عنصر من القائمة أو خيارات الإعداد.
- اضغط على OK للوصول إلى قائمة المستوى المنخفض.
- اضغط على للعودة إلى قائمة المستوى العلوي.

النظام

[Menu Language]: تحديد لغة قائمة على

الشاشة

[Subtitle]: تحديد لغة ترجمة للفيديو.

[Screen Saver]: تمكين شاشة التوقف في حال

عدم تسجيل أي نشاط (على سبيل المثال في وضع التوقف المؤقت أو التوقف)

[Auto Scan]: مسح ملفات الوسائط على جهاز تخزين تلقائياً

[Scan Storage]: بدء أو إيقاف مسح ملفات

الوسائط على جهاز تخزين.

[Resume Play]: استئناف تشغيل ملفات الفيديو

من حيث توقفت آخر مرة.


[Factory Default]: إعادة تعيين كل الإعدادات إلى

الإعدادات الافتراضية للشركة المصنعة.

EasyLink 6

بدعم هذا المشغّل وظيفة Philips EasyLink التي تستخدم بروتوكول HDMI-CEC (التحكم بالالكترونيات المستهلك). يمكنك استخدام جهاز تحكم عن بعد واحد للتحكم في الأجهزة المتوافقة مع EasyLink والموصولة عبر HDMI.

1 قم بتوصيل الأجهزة المتوافقة مع HDMI CEC عبر HDMI وشغّل عمليات HDMI CEC على التلفزيون وأجهزة موصولة أخرى (راجع دليل المستخدم الخاص بالتلفزيون أو الأجهزة الأخرى للحصول على مزيد من التفاصيل).

2 اضغط على .

3 حدد [Setup] < [Easy Link].

4 حدد [On] ضمن الخيارات:

- [Easy Link] > [On]
- [One Touch Play] > [On]
- One Touch Standby > [On]


لـ وظيفة EasyLink قيد التشغيل.

تشغيل بكبسة زر واحدة

لدى تشغيل ملف بواسطة هذا المشغّل يتم تحويل التلفزيون HDMI CEC المتصل تلقائياً إلى قناة إدخال HDMI.

التبديل إلى وضع الاستعداد بكبسة زر واحدة

لدى تحويل وضع جهاز متصل (مثل التلفزيون) إلى وضع الاستعداد بواسطة جهاز التحكم عن بعد الخاص به ينتقل هذا المشغّل إلى وضع الاستعداد تلقائياً.

[One Touch Standby]: بعد تمكين هذه الميزة يمكن الضغط باستمرار على  على جهاز التحكم عن بعد الخاص بالمشغّل لتحويل وضع كافة أجهزة HDMI CEC المتصلة إلى وضع الاستعداد في الوقت نفسه

MISC

[Version Info]: عرض المعلومات المتعلقة بإصدار

برنامج هذا المشغّل

[DivX® VOD Code]: عرض رمز تسجيل

DivX® ورمز إلغاء تسجيله

ملاحظة

- لا تضمن Philips إمكانية التشغيل التفاعلي بنسبة مئة في المئة مع جميع أجهزة HDMI-CEC.

7 استكشاف الأخطاء وإصلاحها

8 المواصفات

ملاحظة

- مواصفات المنتج وتصميمه عرضة للتغيير بدون إشعار مسبق.

الملف

- فيديو: iso. tp. m2ts. ts. mp4. avi. quick (باستثناء mov. mpeg. dat. vob. rmvb. rm. flv. asf. wmv. (time ra. aac. wma. mp3. صوت: mka. ogg. صورة: png. bmp. jpg. jpeg. gif. tiff. (gif غير متحركة)

جهاز تخزين USB

- التوافق: USB عالي السرعة (2.0) بطاقة SD
- التوافق: SDHC 2.0 (حتى 32 جيجابايت)

الفيديو

- نظام الإشارات: PAL /NTSC
- إخراج فيديو مركّب: 1 ~ Vpp 75 أوم
- إخراج HDMI: 480i 480p 576i 576p 720p 1080i 1080p

الصوت

- إخراج استيريو تماثلي
- نسبة الإشارة إلى الضجيج (1 كيلوهرتز): < 90 ديسيبل (A-weighted)
- النطاق الديناميكي (1 كيلوهرتز): < 80 ديسيبل (A-weighted)
- استجابة التردد: +0.2/- ديسيبل
- الإخراج الرقمي: بصري

الوحدة الرئيسية

- الأبعاد (الطول × العرض × الارتفاع): 136 × 86 × 52 مم
- الوزن الصافي: 0.41 كجم

البطاقة

- الإدخال: تيار مستمر 9 فولت 1.1 أمبير
- استهلاك الطاقة: > 10 واط
- استهلاك الطاقة في وضع الاستعداد: > 1 واط

محوّل الطاقة

إذا اتصلت بشركة Philips فسيتم سؤالك عن طراز هذا المشغل ورقمه التسلسلي يقع رقم الطراز والرقم التسلسلي في الجهة السفلى من هذا المشغل. سجّل الأرقام هنا

رقم الطراز: _____

الرقم التسلسلي: _____

لا صورة.

- يمكنك الرجوع إلى دليل مستخدم التلفزيون لمعرفة كيفية تحديد قناة إدخال الفيديو الصحيحة

لا صوت يخرج من التلفزيون.

- تأكد من أن كبلات الصوت متصلة بمأخذ إدخال الصوت الموجودة في المجموعة نفسها مع مأخذ إدخال الفيديو التي تمّ خديدها
- تتعدّد قراءة محتويات جهاز تخزين USB.
- إن تنسيق جهاز تخزين USB غير معتمد
- يبلغ حجم الذاكرة المعتمد 1 تيرابايت كحد أقصى

- تأكد من أن هذا المشغل يدعم هذه الملفات (راجع "المواصفات" < "الوسائط القابلة للتشغيل")
- يتعدّد تشغيل ملفات الفيديو المحمية بإدارة الحقوق الرقمية والمخزّنة على جهاز تخزين USB/ SD عبر وصلة فيديو تماثلية (على سبيل المثال وصلة مركّبة) حتّى إلى استخدام اتصال HDMI لتشغيل هذه الملفات.

لا يتم عرض ترجمات DivX بشكل صحيح

- تأكد من تطابق اسميّ ملف الترجمة وملف الفيديو.
- تأكد من حفظ ملف فيديو DivX وملف الترجمة ضمن الدليل نفسه.

9 السلامة والإشعار

اقرأ جميع الإرشادات وافهمها قبل استخدام هذا المنتج. إذا تسبب عدم إتباع الإرشادات في أي ضرر فلن تنطبق بنود الضمان.

- معدل وحدة التزويد بالطاقة: تيار متناوب 100 فولت-240 فولت 50 هرتز / 60 هرتز
- الإخراج: تيار مستمر 9 فولت 1.1 أمبير
- الماركة: Philips
- رقم الطراز: SSW-1918EU-1

10 السلامة

خطر حدوث فرط الإجماء!

- لا تثبت هذا المنتج أبدًا في مكان محصور. يرجى ترك مسافة من 4 بوصات على الأقل حول المنتج لضمان التهوية المناسبة. احرص على ألا تؤدي الستائر أو أي أشياء أخرى إلى تغطية فتحات تهوية المنتج.

خطر التلوث!

- أخرج البطارية عندما تصبح نافذة أو إذا كنت ستوقف عن استخدام جهاز التحكم عن بعد لفترة طويلة.
- تحتوي البطاريات على مواد كيميائية ويجب التخلص منها بطريقة صحيحة.
- خطر ابتلاع البطاريات!
- قد يحتوي المنتج/جهاز التحكم عن بعد على بطارية مستديرة على شكل حجر العملة والتي يمكن ابتلاعها. أبقِ البطارية بعيدًا عن متناول الأطفال في جميع الأوقات!

خطر حدوث صدمة كهربائية أو حريق!

- لا تعرّض المنتج والملحقات أبدًا للمطر أو المياه. لا تضع حاويات السوائل مثل أواني الزهور بالقرب من المنتج. إذا انسكبت السوائل على المنتج أو في داخله فافصله عن مأخذ الطاقة على الفور. اتصل بمركز Philips للعناية بالمستهلك لفحص المنتج قبل استخدامه.
- لا تضع المنتج والملحقات أبدًا بالقرب من اللهب المكشوفة أو أي مصادر حرارة أخرى بما في ذلك أشعة الشمس المباشرة.
- احرص دائمًا على عدم إدخال أي أشياء في فتحات التهوية أو الفتحات الأخرى الموجودة على المنتج.
- يجب أن تبقى خاصية فصل الجهاز جاهزة للتشغيل حيث يتم استخدام مأخذ التوصيل الرئيسي أو رابط الجهاز لفصل الجهاز.
- افصل المنتج عن مأخذ الطاقة قبل العواصف الرعدية.
- عند فصل سلك الطاقة اسحب القابس دومًا وليس الكبل.

خطر حدوث قصر في الدائرة الكهربائية أو حريق!

- قبل توصيل المنتج بمأخذ الطاقة تأكد من أن الجهد الكهربائي يطابق القيمة المطبوعة في الجهة الخلفية من المنتج. لا تقم أبدًا بتوصيل المنتج بمأخذ الطاقة كان الجهد الكهربائي مختلفًا.
- لا تعرّض أبدًا جهاز التحكم عن بعد أو البطاريات للمياه أو الأمطار أو الحرارة الشديدة.
- حافظ على عدم وجود قوة شد على قوابس الطاقة. قد تتسبب مقابض الطاقة غير المثبتة بإحكام في حدوث شرارات قد تؤدي إلى وقوع حريق.
- خطر حدوث إصابة أو تلف المنتج!
- إشعاع ليزر مرئي وغير مرئي عند فتح المنتج. تجنّب تعريض المنتج للإشعاع.
- لا تلمس عدسة القرص البصرية داخل حجرة القرص.
- لا تضع أبدًا المنتج أو أي أجسام على أسلاك الطاقة أو معدات كهربائية أخرى.
- إذا تم نقل المنتج في درجات حرارة أقل من 5 درجات مئوية فانزع غلاف المنتج وانتظر حتى تصل درجة حرارته إلى درجة حرارة الغرفة قبل توصيله بمأخذ الطاقة.

11 العناية بالبيئة

12 التوافق



تم تصميم المنتج وتصنيعه من أجود المواد والمكونات القابلة لإعادة التدوير وإعادة الاستخدام.



عند إرفاق رمز الحماية الدولية هذه بالمنتج فهذا يعني أن الإرشاد الأوروبي EC/96/2002 يشمل هذا المنتج.

يُرجى الاطلاع على نظام التجميع المحلي المنفصل لكل من المنتجات الإلكترونية والكهربائية

يُرجى العمل وفق القوانين المحلية وعدم التخلص من المنتجات القديمة مع النفايات المنزلية العادية فالتخلص من المنتج القديم بطريقة صحيحة يساعد على منع حدوث تبعات سلبية محتملة تؤثر في البيئة وصحة الإنسان



يحتوي منتجك على بطاريات يشملها الإرشاد الأوروبي EC/66/2006 والتي لا يمكن أن يتم التخلص منها مع النفايات المنزلية العادية يُرجى الاطلاع على القوانين المحلية المتعلقة بنظام التجميع المنفصل للبطاريات. يساعد التخلص من البطاريات بطريقة صحيحة على منع حدوث تبعات سلبية محتملة تؤثر في البيئة وصحة الإنسان



يلتزم هذا الجهاز بمطلبات التشويش اللاسلكي الموضوعة من قبل المجتمع الأوروبي

13 حقوق النشر

14 الضمان



Be responsible
Respect copyrights

يتضمن هذا المنتج تقنية الحماية ضد النسخ المحمية بواسطة براءات الاختراع الأميركية وحقوق ملكية فكرية أخرى خاصة بشركة Rovi Corporation. تخضع هذه المنتجات لشروط تمنع الهندسة العكسية وفك التجميع.

Koninklijke Philips Electronics N.V. © 2012

مواصفات المنتج عرضة للتغيير بدون إشعار مسبق.
العلامات التجارية هي ملك لشركة Koninklijke Philips Electronics N.V أو مالكيها المعنيين. تحتفظ شركة Philips بحقوقها في تغيير المنتجات في أي وقت دون أن تكون ملزمة بضبط المعدات السابقة وفقاً لذلك

- لا تحاول إطلاقاً إصلاح المنتج إذ قد يؤدي ذلك إلى خطر حدوث إصابة أو تلف المنتج وبالتالي إبطال الضمان.
- استخدم المنتج وملحقاته للغاية التي أعدّه المصنّع من أجلها فقط. تشير إشارة التنبيه المطبوعة في الجهة الخلفية من المنتج إلى خطر حدوث صدمة كهربائية.
- لا تعتمد أبداً إلى إزالة غطاء للمنتج. اتصل دائماً بمركز دعم العملاء للحصول على الخدمة وإصلاح المنتج.

- إن أي تشغيل منع صراحة في هذا الدليل أو أي تعديلات وطرق جميع لم يوصى أو يُسمح بها

في هذا الدليل تبطل الضمان

تعرض شركة Philips Electronics Hong Kong Ltd

بموجب هذه الوثيقة وعند الطلب تقدم نسخة عن رمز المصدر الكامل الخاص بحزم البرامج المفتوحة المصدر المحمية بحقوق النشر والمستخدم في هذا المنتج الذي يتم طلب مثل هذا العرض له بواسطة التراخيص الخاصة.

يبقى هذا العرض صالحاً لمدة تصل لغاية السنوات الثلاث التي تلي شراء المنتج ويمكن لأي شخص يتلقى هذه المعلومات الاستفادة منه. للحصول على التعليمات

البرمجية المصدر يُرجى مراسلتنا على open source@

philips.com. إذا كنت تفضل عدم استخدام البريد

الإلكتروني أو إذا لم تحصل على رسالة تأكيد استلام رسالتك

في غضون أسبوع من إرسال الرسالة إلى عنوان البريد

الإلكتروني هذا فيُرجى مراسلتنا على العنوان: "Open

Source Team, Philips Intellectual Property &

Standards, P.O. Box 220, 5600 AE Eindhoven,

The Netherlands." إذا لم تتلق تأكيداً باستلام رسالتك

في الوقت المناسب فيُرجى إرسال بريد إلكتروني إلى عنوان

البريد الإلكتروني الوارد أعلاه.

الملحقات

- الوحدة الرئيسية
- جهاز التحكم عن بعد
- كبل AV
- محوّل الطاقة
- القرص
- دليل المستخدم



Specifications are subject to change without notice
© 2012 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

HMP3000_Arabic_UM_V1.0

